



OGGETTO: RICHIESTA FINANZIAMENTO DESTINATO AL PROGETTO:

“Guida alle radici italiane”. Trascrizione in Braille della versione italiana e francese, edizione audio e multimediale, pubblicazione e diffusione

1. DESCRIZIONE DEL PROGETTO

In un’ottica di promozione del Paese e al fine di aggregare le diverse componenti della comunità italiana, rappresentate, da un lato, dalle generazioni più giovani di italo-discendenti e, dall’altro, da quelle più “esperte”, intorno ad un obiettivo di grande valenza, il Comites si fa promotore del progetto **“Guida alle radici italiane. Trascrizione in Braille della versione italiana e francese, pubblicazione e diffusione”**.

L’iniziativa, distinta ma strettamente collegata al progetto “Guida alle radici italiane. Traduzione in francese, pubblicazione e diffusione” promosso da questo Comites, intende riprendere e sviluppare la pubblicazione della **Guida alle radici italiane. Un viaggio sulle tracce dei tuoi antenati, vol. I**, realizzata nel 2019 dall’Associazione di Promozione Sociale Raíz Italiana con il sostegno della Direzione Generale degli Italiani all’Estero e le Politiche Migratorie del Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale.

La Guida nella sua trascrizione in Braille vuole perseguire due obiettivi: da un lato, promuovere e incentivare il cosiddetto “turismo delle radici”, un modo di restituire memoria identitaria ai cittadini di origine italiana non vedenti o ipovedenti; dall’altro fornire un’opportunità privilegiata di collaborazione con le istituzioni a giovani italiani o italo-foni non vedenti o ipovedenti, anche in un’ottica di sensibilizzazione verso una delle disabilità più penalizzanti. La trascrizione della versione francese permetterà inoltre la diffusione della guida nei numerosi paesi francofoni del mondo, a partire dalla Francia per arrivare al Belgio, alla Svizzera Romanza, al Lussemburgo, al Canada, ai Territori d’Oltremare e ai Paesi francofoni dell’Africa e dell’Asia.

Le quattro regioni protagoniste di questo primo volume, Puglia, Basilicata, Abruzzo, Emilia Romagna, consentono infine di perseguire due ulteriori importanti obiettivi:

- promuovere territori italiani di minore fama turistica rispetto alle mete più conosciute, ma di non minore ricchezza artistica, storica e culturale;

- offrire un piccolo ma doveroso contributo al rilancio di una Regione, l'Emilia-Romagna, particolarmente colpita dalla recente epidemia del Coronavirus.

2. OBIETTIVI DEL FINANZIAMENTO

Il progetto richiede un finanziamento pari a 15.000 Euro da parte della Direzione Generale degli Italiani all'Estero e le Politiche Migratorie del Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale finalizzato a:

- **trascrizione in Braille della versione italiana e francese;**
- **edizione audio** affidata a studenti italiani o italofoni non vedenti o ipovedenti con l'appoggio di una Mediateca specializzata;
- **attività di coordinamento pedagogico, amministrativo e tecnico** a cura di un responsabile selezionato tramite bando del Comites;
- **pubblicazione cartacea della Guida;**
- **diffusione della Guida** attraverso i canali social del Consolato Generale e delle istituzioni italiane presenti nella circoscrizione (tra la quali l'ENIT, i Comites, le Scuole in cui si insegna italiano, gli Enti di promozione linguistica e culturale legati all'Italia nei diversi paesi francofoni) e **evento di promozione presso il Consolato Generale.**

3. PREVENTIVO DI SPESA

Per le diverse finalità del progetto si ritiene necessario richiedere un finanziamento di **18.000 Euro** secondo lo schema previsionale seguente:

Trascrizione in Braille della versione italiana e francese	5.000
Edizione audio	4.000

Attività di coordinamento pedagogico, amministrativo e tecnico	6.000
Edizione cartacea (25 copie) e pubblicazione	2.000
Diffusione e evento promozionale	1.000
Totale	18.000

Vincenzo Cirillo

Presidente COMITES

Vincenzo Cirillo

